

AUS GUTEM GRUND
GRUNDIG

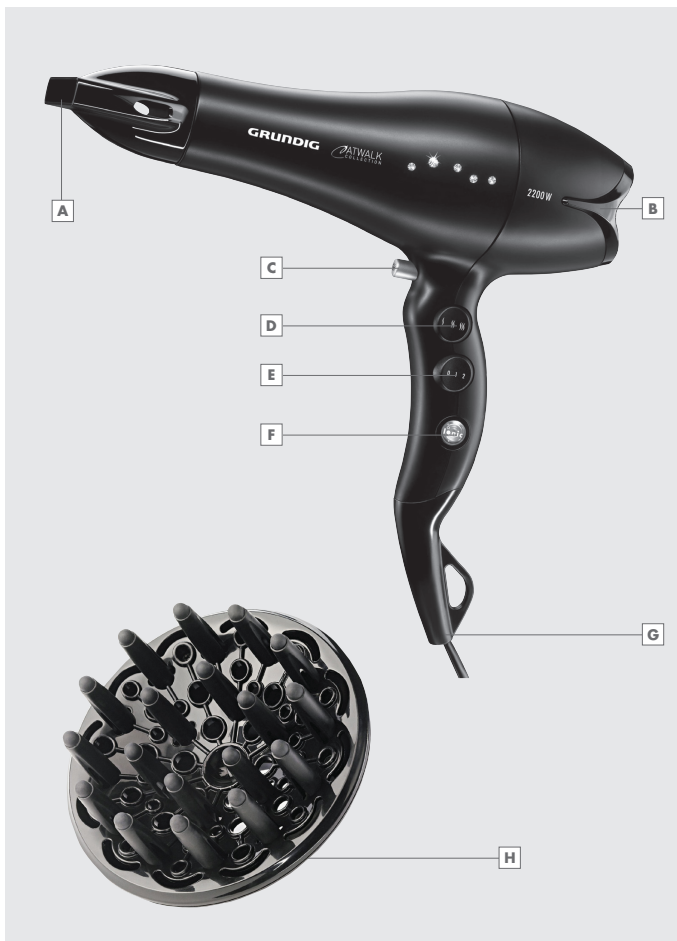
PROFESIONÁLNÍ VYSOUŠEČ
VLASŮ CATWALK COLLECTION
PROFESIONÁLNY SUŠIČ VLASOV
CATWALK COLLECTION
HD 8280

CZ

SK







BEZPEČNOST

Před používáním tohoto spotřebiče si prosím pozorně přečtete tento návod k obsluze! Dodržujte všechny bezpečnostní pokyny, abyste předešli škodám způsobeným nesprávným používáním! Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití.

- Uschovejte si návod k obsluze pro jeho použití v budoucnu. Pokud předáte spotřebič třetí straně, zkontrolujte, zda je jeho součástí návod k obsluze..
- Nikdy nepoužívejte ani nenabíjejte spotřebič ve vaně, sprše nebo nad umyvadlem s vodou; nepoužívejte jej ani mokřýma rukama.



- Neponořujte spotřebič do vody nebo zabraňte jeho kontaktu s vodou, ani během čištění.
- Nepoužívejte spotřebič v blízkosti vody ve vaně, umyvadlech nebo jiných nádobách.

- Pokud je spotřebič používán v koupelně, je důležité, abyste ho po použití odpojili od elektrické sítě, protože jakákoliv voda v blízkosti spotřebiče může stále představovat nebezpečí a to i tehdy, když je spotřebič vypnutý.
- Pokud spotřebič ještě nepoužíváte, doporučuje se nainstalovat ochranné zařízení proti reziduálnímu proudu (RCD), pro dodatečnou ochranu se jmenovitým zbytkovým provozním proudem, který nepřesahuje 30 mA v elektrickém okruhu vaší koupelny. Požádejte o pomoc svého instalatéra.
- Během provozu, nikdy neumísťujte spotřebič na měkké polštáře nebo přikrývky.
- Během provozu se ujistěte, zda nejsou zakryty otvory vstupu a výstupu vzduchu.
- Tento spotřebič je vybaven systémem ochrany proti přehřátí.
- Po používání spotřebič odpojte od elektrické sítě. Neodpojujte zástrčku taháním za napájecí kabel.
- Spotřebič nikdy nepoužívejte tehdy, pokud je napájecí kabel viditelně poškozen.

BEZPEČNOST

- Napájecí kabel nikdy nenavíjejte okolo spotřebiče, protože byste ho tak mohli poškodit. Pravidelně kontrolujte napájecí kabel a spotřebič, zda není viditelně poškozen.
- Naše domácí spotřebiče GRUNDIG splňují příslušné bezpečnostní normy a proto pokud je spotřebič nebo napájecí kabel poškozen, musí být opraven nebo vyměněn servisním střediskem, aby se předešlo nebezpečí. Chybné nebo nekvalifikované opravy mohou uživateli způsobit nebezpečí a riziko.
- Uchovávejte spotřebič mimo dosahu dětí.
- Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny ohledně bezpečného používání spotřebiče a chápou s tím spojené nebezpečí. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Spotřebič nikdy neotvírejte za žádných okolností. Žádné záruční nároky nejsou akceptovány v případě škod, které jsou způsobeny nesprávnou manipulací.
- Pro dosažení dokonalého výsledku je potřebný proud teplého vzduchu. Pamatujte prosím na to, že pokovený kartáč může být v průběhu dlouhodobého nebo intenzivního používání mimořádně horký. Abyste se vyhnuli poranění, upravte prosím čas používání spotřebiče pro používané příslušenství.

Vážený zákazníku,

gratulujeme Vám k zakoupení profesionálního vysoušeče vlasů HD 8280 Catwalk Collection.

Pozorně si přečtěte následující pokyny pro uživatele, abyste si zajistili spokojenost s kvalitním výrobkem Grundig mnoho následujících let.

Zodpovědný přístup!



GRUNDIG se zaměřuje na smluvně dohodnuté sociální pracovní podmínky s poctivými mzdami pro interní zaměstnance i dodavatele.

Klademe také velký význam účinnému využívání surovin s trvalým omezováním odpadu v množství několika tun plastu každý rok. Všechno příslušenství je navíc k dispozici nejméně 5 let.

Pro budoucnost, kde stojí za to žít. Ze správného důvodu. Grundig.

Ovládací prvky a jednotlivé části

Viz obrázek na straně 3.

- A** Štíhlá tryska koncentrátoru
- B** Odpojitelná mřížka přívodu vzduchu
- C** Tlačítko pro nastavení studeného vzduchu (Cool Shot)
- D** Přepínač nastavení úrovně teploty
- E** Přepínač nastavení úrovně proudění vzduchu
- F** Použití iontů
- G** Napájecí kabel
- H** Objemový difúzer s měkkými hroty

Nastavení

Váš spotřebič má následující nastavení:

Použití iontů **F**

- **Ionc** : Zapnutí a vypnutí dodávání iontů.

Úroveň proudění vzduchu **E**

- **0** : Vyp.
- **1** : Jemné proudění vzduchu
- **2** : Silný proud vzduchu

Úroveň teploty **D**

- **I** : Studený vzduch
- **II** : Mírná teplota pro jemné sušení a tvarování
- **III** : Vysoká teplota pro rychlé sušení

Nastavení studeného vzduchu **C**

- ***** : Přeruší ohřev a zajistí proudění studeného vzduchu

PROVOZ

Použití

- 1 Vlasy si po umytí důkladně vytřete pomocí ručníku.
- 2 Pokud je to potřeba, nasadte na spotřebič štíhlou trysku koncentrátoru **A** nebo objemový difuzér s měkkými hroty **H**.
 - Tento difuzér zabezpečuje větší objem, jakož i maximální umístění na prameni vlasů.
- 3 Připojte napájecí kabel **G** k elektrické zásuvce.

Poznámka

- Ujistěte se, zda síťové napětí na typovém štítku (na rukojeti spotřebiče) odpovídá napětí ve vaší místní síti.
- 4 Spotřebič zapněte pomocí přepínače **E** a nastavte úroveň proudění vzduchu.
 - 5 Úroveň teploty nastavte pomocí přepínače **D**.
 - 6 Během sušení, můžete přerušit proud horkého vzduchu přidržet tlačítka **C** (Cool Shot).



Poznámka

- Tlačítka Cool Shot přeruší proudění horkého vzduchu proudem studeného vzduchu. To vám umožní lépe a trvaleji zafixovat svůj účes.
- 7 V případě potřeby zapněte dodávání iontů během sušení pomocí tlačítka **F**.
 - Pokud je dodávání iontů zapnuté, tlačítka **F** se rozsvítí modrou barvou.
 - 8 Po použití, vypněte spotřebič pomocí tlačítka **E** a vytáhněte napájecí kabel **G** z elektrické zásuvky.

Upozornění

- Nikdy neovíjejte napájecí kabel okolo spotřebiče, protože by to mohlo způsobit poškození. Pravidelně kontrolujte spotřebič a kabel, zda nejsou viditelně poškozeny.

Čištění a údržba

- 1 Vypněte spotřebič a odpojte napájecí kabel  od elektrické zásuvky.
- 2 Před čištěním nechte spotřebič zcela vychladnout. Spotřebič se může velmi zahřát.
- 3 Nezapomeňte pravidelně čistit mřížku přívodu vzduchu  pomocí měkkého kartáčku, abyste odstranili všechny vlasy a prach.
- 4 Vnější kryt spotřebiče čistěte jen pomocí jemné navlhčené tkaniny.

Upozornění

- Nikdy neponořujte spotřebič ani napájecí kabel do vody nebo žádné jiné tekutiny. Nepoužívejte žádné čisticí prostředky.
- Spotřebič vždy nechte vychladnout na tepelně odolném, bezpečném a rovném povrchu.

Poznámka

- Před používáním spotřebiče po jeho čištění, vysušte důkladně všechny jeho části pomocí jemné tkaniny nebo papírové utěrky.

Uskladnění

- Pokud nemáte v plánu používat spotřebič delší dobu, pozorně ho odložte.
- Ujistěte se, zda je odpojen od elektrické sítě, zda je úplně vychladlý a zda je úplně suchý.
- Neovíjete napájecí kabel okolo spotřebiče.
- Spotřebič odložte na chladné a suché místo.
- Zajistěte, aby byl spotřebič uchován co nejdále z dosahu dětí.

Shoda se směrnicí WEEE a likvidace starého spotřebiče:

Tento výrobek je v souladu se směrnicí EU WEEE (2012/19/EU). Tento výrobek je označen symbolem klasifikace odpadu z elektrických a elektronických zařízení (WEEE).



Tento výrobek byl vyroben z vysoce kvalitních částí a materiálů, které lze opětovně použít, a jsou vhodné na recyklaci. Nelikvidujte odpadový výrobek po skončení jeho životnosti spolu s běžným domácím a jiným odpadem. Odneste ho do sběrného střediska na recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Pokud se chcete dozvědět více o těchto sběrných střediscích, obraťte se prosím na místní samosprávu.

Shoda se směrnicí RoHS

Výrobek, který jste si zakoupili, je v souladu se směrnicí EU RoHS (2011/65/EU). Neobsahuje škodlivé a zakázané materiály, uvedené ve směrnicí.

Informace o obalech



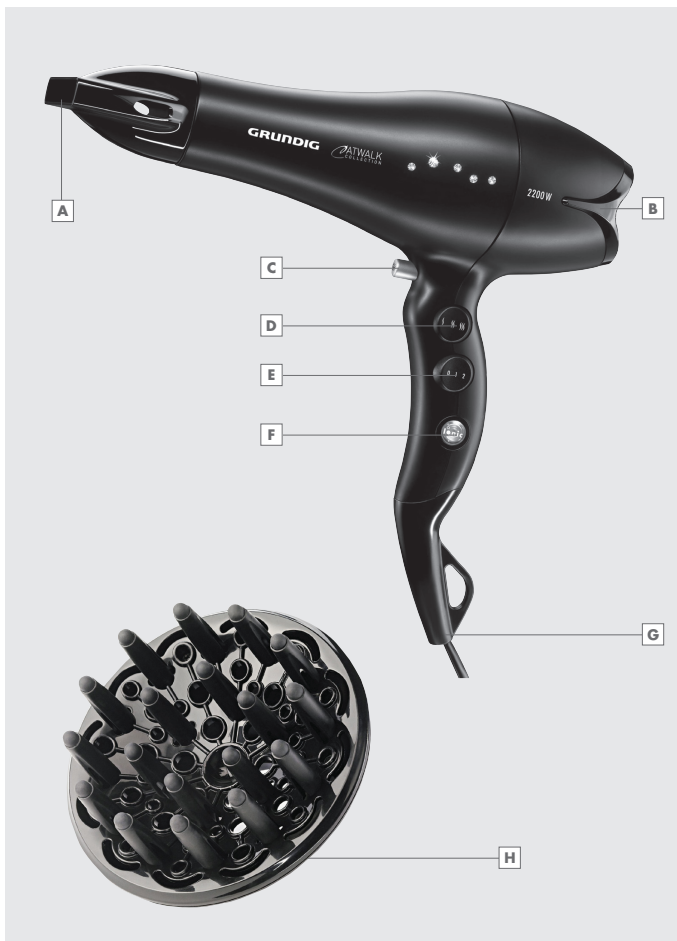
Obalové materiály tohoto spotřebiče jsou vyrobeny z recyklovatelných materiálů v souladu s národní legislativou. Obalové materiály nelikvidujte společně s domovním nebo jiným odpadem. Odneste je na příslušné sběrné místo specifikované místní správou.

Technické údaje



Napájení: 230-240 V~, 50 Hz
Výkon: 2000-2200 W

Design a technické údaje podléhají změně bez oznámení.



BEZPEČNOSŤ

Pred používaním tohto spotrebiča si prosím pozorne prečítajte tento návod na obsluhu! Dodržiavajte všetky bezpečnostné pokyny, aby ste predišli škodám spôsobeným nesprávnym používaním! Tento spotrebič je určený len pre domáce použitie.

- Odložte si návod na obsluhu pre jeho použitie v budúcnosti. Ak odovzdáte spotrebič tretej strane, uistite sa, či je jeho súčasťou návod na obsluhu.
- Nikdy nepoužívajte ani nenabíjajte spotrebič vo vani, sprche alebo nad umývadlom s vodou; nepoužívajte ho ani mokrými rukami.



- Neponárajte spotrebič do vody, alebo zabráňte jeho kontaktu s vodou, ani počas čistenia.
- Nepoužívajte spotrebič v blízkosti vody vo vani, umývadlách alebo iných nádobách.

- Ak je spotrebič používaný v kúpeľni, je dôležité, aby ste ho po použití odpojili od elektrickej siete, pretože akákoľvek voda v blízkosti spotrebiča môže stále predstavovať nebezpečenstvo a to aj vtedy, ak je spotrebič vypnutý.
- Ak spotrebič ešte nepoužívate, odporúča sa nainštalovať ochranné zariadenie proti reziduálnemu prúdu (RCD), pre dodatočnú ochranu s menovitým zvyškovým prevádzkovým prúdom, ktorý nepresahuje 30 mA v elektrickom okruhu vašej kúpeľne. Požiadajte o pomoc svojho inštalatéra.
- V priebehu prevádzky, nikdy neumiestňujte spotrebič na mäkké vankúše alebo prikrývky.
- V priebehu prevádzky sa uistite, či nie sú zakryté otvory vstupu a výstupu vzduchu.
- Tento spotrebič je vybavený systémom ochrany proti prehriatiu.
- Po používaní spotrebič odpojte od elektrickej siete. Neodpájajte zástrčku ťahaním za napájací kábel.
- Spotrebič nikdy nepoužívajte vtedy, ak je napájací kábel viditeľne poškodený.

BEZPEČNOSŤ

- Napájací kábel nikdy nenavíjajte okolo spotrebiča, pretože by ste ho tak mohli poškodiť. Pravidelne kontrolujte napájací kábel a spotrebič, či nie je viditeľne poškodený.
- Naše domáce spotrebiče GRUNDIG spĺňajú príslušné bezpečnostné normy a preto ak je spotrebič alebo napájací kábel poškodený, musí byť opravený alebo vymenený servisným strediskom, aby sa predišlo nebezpečenstvu. Chybné alebo nekvalifikované opravy môžu používateľovi spôsobiť nebezpečenstvo a riziko.
- Uchovávajte spotrebič mimo dosahu detí.
- Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo boli poučení ohľadom bezpečného požívania spotrebiča a chápu s tým spojené nebezpečenstvá. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Spotrebič nikdy neotvárajte za žiadnych okolností. Žiadne záručné nároky nie sú akceptované v prípade škôd, ktoré sú spôsobené nesprávnou manipuláciou.
- Na dosiahnutie dokonalého výsledku je potrebný prúd teplého vzduchu. Pamätajte prosím na to, že pokovovaná kefa môže byť v priebehu dlhodobého alebo intenzívneho používania mimoriadne horúca. Aby ste sa vyhli poraneniu, upravte prosím čas používania spotrebiča pre používané príslušenstvo.

PREHĽAD

Vážený zákazník,

gratulujeme Vám k zakúpeniu profesionálneho sušiča vlasov HD 8280 Catwalk Collection.

Pozorne si prečítajte nasledujúce pokyny pre používateľa, aby ste si zaistili spokojnosť s kvalitným výrobkom Grundig mnoho nasledujúcich rokov.

Zodpovedný prístup!



GRUNDIG sa zameriava na zmluvne dohodnuté sociálne pracovné podmienky s poctivými mzdami pre interných zamestnancov aj dodávateľov. Kladieme taktiež veľký význam

účinnému využívaniu surovín s trvalým obmedzovaním odpadu v množstve niekoľkých ton plastu každý rok. Všetko príslušenstvo je navyše k dispozícii najmenej 5 rokov.

Pre budúcnosť, kde stojí za to žiť.
Zo správneho dôvodu. Grundig.

Ovládacie prvky a jednotlivé časti

Pozrite si obrázok na strane 3.

- A** Štíhla tryska koncentrátora
- B** Odpojiteľná mriežka prívodu vzduchu
- C** Tlačidlo pre nastavenie studeného vzduchu (Cool Shot)
- D** Prepínač nastavenia úrovne teploty
- E** Prepínač nastavenia úrovne prúdenia vzduchu
- F** Použitie iónov
- G** Napájací kábel
- H** Objemový difúzer s mäkkými hrotmi

Nastavenia

Váš spotrebič má nasledujúce nastavenia:

Použitie iónov **F**

- **Ionic** : Zapnutie a vypnutie dodávania iónov.

Úroveň prúdenia vzduchu **E**

- **0** : Vyp.
- **1** : Jemné prúdenie vzduchu
- **2** : Silný prúd vzduchu

Úroveň teploty **D**

- **I** : Studený vzduch
- **II** : Mierna teplota pre jemné sušenie a tvarovanie
- **III** : Vysoká teplota pre rýchle sušenie

Nastavenie studeného vzduchu **C**

- ❄️ : Preruší ohrev a zaistí prúdenie studeného vzduchu

PREVÁDZKA

Použitie

- 1 Vlasý si po umytí dôkladne vyutierajte pomocou uteráka.
- 2 Ak je to potrebné, nasadte na spotrebič štíhlu trysku koncentrátora **A** alebo objemový difuzér s mäkkými hrotmi **H**.
 - Tento difuzér zabezpečuje väčší objem, ako aj maximálne umiestnenie na prameni vlasov.
- 3 Pripojte napájací kábel **G** k elektrickej zásuvke.

Poznámka

- Uistite sa, či sieťové napätie na typovom štítku (na rukoväti spotrebiča) zodpovedá napätiu vo vašej miestnej sieti.
- 4 Spotrebič zapnite pomocou prepínača **E** a nastavte úroveň prúdenia vzduchu.
 - 5 Úroveň teploty nastavte pomocou prepínača **D**.
 - 6 V priebehu sušenia, môžete prerušiť prúd horúceho vzduchu stlačením a podržaním tlačidla **C** (Cool Shot).

Poznámka



- Tlačidlo Cool Shot preruší prúdenie horúceho vzduchu prúdom studeného vzduchu. To vám umožní lepšie a trvalejšie zafixovať svoj účes.
- 7 V prípade potreby zapnite dodávanie iónov v priebehu sušenia pomocou tlačidla **F**.
 - Ak je dodávanie iónov zapnuté, tlačidlo **F** sa rozsvieti modrou farbou.
 - 8 Po použití, vypnite spotrebič pomocou tlačidla **E** a vytiahnite napájací kábel **G** z elektrickej zásuvky.

Upozornenie

- Nikdy neovíjajte napájací kábel okolo spotrebiča, pretože by to mohlo spôsobiť poškodenie. Pravidelne kontrolujte spotrebič a kábel, či nie sú viditeľne poškodené.

INFORMÁCIE

Čistenie a údržba

- 1 Vypnite spotrebič a odpojte napájací kábel  od elektrickej zásuvky.
- 2 Pred čistením nechajte spotrebič úplne vychladnúť. Spotrebič sa môže veľmi zohriať.
- 3 Nezapomnite pravidelne čistiť mriežku prívodu vzduchu  pomocou mäkkej kefky, aby ste odstránili všetky vlasy a prach.
- 4 Vonkajší kryt spotrebiča čistite len pomocou jemnej navlhčenej tkaniny.

Upozornenie

- Nikdy neponárajte spotrebič ani napájací kábel do vody alebo žiadnej inej tekutiny. Nepoužívajte žiadne čistiace prostriedky.
- Spotrebič vždy nechajte vychladnúť na tepelne odolnom, bezpečnom a rovnom povrchu.

Poznámka

- Pred používaním spotrebiča po jeho čistení, vysušte dôkladne všetky jeho časti pomocou jemnej tkaniny alebo papierovej utierky.

Uskladnenie

- Ak nemáte v pláne používať spotrebič dlhší čas, pozorne ho odložte.
- Uistite sa, či je odpojený od elektrickej siete, či je úplne vychladnutý a či je úplne suchý.
- Neovíjajte napájací kábel okolo spotrebiča.
- Spotrebič odložte na chladné a suché miesto.
- Zaisťujte, aby bol spotrebič uchovaný čo najďalej od dosahu detí.

Zhoda so smernicou WEEE a likvidácia starého spotrebiča:

Tento výrobok je v súlade so smernicou EÚ WEEE (2012/19/EÚ). Tento výrobok je označený symbolom klasifikácie odpadu z elektrických a elektronických zariadení (WEEE).



Tento výrobok bol vyrobený s vysoko kvalitných častí a materiálov, ktoré je možné opätovne použiť a sú vhodné na recykláciu. Nelikvidujte odpadový výrobok po skončení jeho životnosti

spolu s bežným domácim a iným odpadom. Odneste ho do zberného strediska na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Ak sa chcete dozvedieť viac o týchto zberných strediskách, obráťte sa prosím na miestnu samosprávu.

Zhoda so smernicou RoHS

Výrobok, ktorý ste si zakúpili, je v súlade so smernicou EÚ RoHS (2011/65/EÚ). Neobsahuje škodlivé a zakázané materiály, uvedené v smernici.

Informácie o obaloch



Obalové materiály tohto spotrebiča sú vyrobené z recyklovateľných materiálov v súlade s národnou legislatívou. Obalové materiály nelikvidujte spoločne s domovým alebo iným odpadom. Odneste ich na príslušné zberné miesto špecifikované miestnou správou.

Technické údaje



Napájanie: 230-240 V~, 50 Hz
Výkon: 2000-2200 W

Dizajn a technické údaje podliehajú zmene bez oznámenia.

FOR A GOOD REASON

GRUNDIG

Grundig Intermedia GmbH
Thomas-Edison-Platz 3
D-63263 Neu-Isenburg

www.grundig.com
17/06